

Gebrauchsanweisung

Buzzy® Personal

Modellbezeichnungen: Buzzy® Mini Personal, Buzzy® XL Personal

Produktbeschreibung:

Buzzy® Personal (Modellbezeichnungen: Buzzy® Mini Personal, Buzzy® XL Personal) ist ein persönliches Verbraucherprodukt, das für die Verwendung durch eine einzelne Person oder im häuslichen Pflegebereich durch eine nicht medizinisch geschulte Person vorgesehen ist.

Buzzy® Personal wird bis zu 2 Minuten direkt oder in der Nähe der Behandlungsstelle angewendet, um Schmerzen oder Unwohlsein zu lindern bei:

- Akuten Schmerzen durch Nadeln, Injektionen oder Dialysekanülen
- Gefäßzugang, Kanülierung, Blutabnahmen oder Blutspenden
- Kosmetischen Injektionen
- Zahnärztlichen Injektionen
- Vorübergehender Linderung von Juckreiz, Splittern oder Bienenstichen

Buzzy® Personal enthält eine langlebige therapeutische Vibrationsmotoreinheit. Eisbeutel und Bänder sind persönliche Verbraucherprodukte, die nur von einer Person verwendet werden sollten.

Lieferumfang von Buzzy® Personal:

Alle Buzzy® Personal-Kits enthalten eine Motoreinheit mit 2 eingelegten AAA-Batterien und eine Gebrauchsanweisung. Sämtliches Zubehör ist latexfrei und wiederverwendbar.

- **Buzzy® Mini Personal** enthält eine M-Stim®-Vibrationseinheit mit Druckschalter und energiesparender automatischer Abschaltung nach 3 Minuten sowie zwei wiederverwendbare Eisbeutel.
- **Buzzy® XL Personal** enthält eine M-Stim®-Vibrationseinheit mit Kippschalter, zwei wiederverwendbare Eisbeutel und ein freihändiges Band.

Hinweis: Für den Transport Eisbeutel zwischen zwei handelsübliche Kühlpacks oder in eine Cold2Go-Tasche (separat erhältlich) legen, um die Gefriertemperatur zu erhalten.

Anwendungsgebiete:

Buzzy® ist zur Schmerzlinderung bei Nadelverfahren (z. B. Injektionen, Gefäßzugang,

Kanülierung, Blutabnahmen, Blutspenden, Dialyse, kosmetische und zahnärztliche Injektionen) sowie zur vorübergehenden Linderung von kleineren Verletzungen (Muskel- oder Sehenschmerzen, Splitter, Bienenstiche) vorgesehen.

Warnhinweise:

- Nur wie vorgesehen verwenden
 - Wiederholte Anwendung von Eis kann die Durchblutung verringern oder Gewebe schädigen
-

Gegenanzeigen:

- Nicht bei unerklärlichen Wadenschmerzen anwenden. Konsultieren Sie einen Arzt.
 - Nicht auf geschwollenen oder entzündeten Bereichen oder Hautausschlägen anwenden
 - Nicht direkt auf thermische Verbrennungen legen
 - Nicht bei bekannter Empfindlichkeit gegenüber Eis oder Kälte verwenden (z. B. Sichelzellenanämie, Raynaud-Syndrom)
-

Vorsichtsmaßnahmen:

- Eisbeutel an einem kühlen, trockenen Ort lagern
- Eisbeutel müssen für optimale Wirkung vollständig gefroren sein
- Trockeneis nur unter Aufsicht von medizinischem Fachpersonal verwenden
- Kammern der Eisbeutel nicht durchstechen
- Bei Undichtigkeit entsorgen
- Gel nicht einnehmen
- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren

Wartung:

Buzzy® Personal ist für die Verwendung durch eine einzelne Person bestimmt. Gerät regelmäßig auf sichtbare Schäden (z. B. Risse) prüfen. Sicherstellen, dass der Schalter frei beweglich ist. Externe Schrauben überprüfen. Zum Batteriewechsel mit einem Kreuzschlitzschraubendreher die Rückseite öffnen und Batterien entsprechend der Markierung einsetzen.

Alle sichtbaren Oberflächen vorsichtig mit einem weichen Tuch und milder Seifenlösung abwischen. Zur Desinfektion mit Alkohol, Chlorhexidin oder einem Desinfektionstuch auf Krankenhausniveau abwischen. Nicht autoklavieren oder eintauchen. Eine Sterilisation ist für die Anwendung nicht erforderlich.

Vorbereitung von Buzzy® Personal zur Anwendung:

Eisbeutel im Gefrierfach lagern oder ca. eine Stunde gefrieren, bis sie fest sind. Unmittelbar vor der Anwendung herausnehmen.

Eisbeutel:

Bei Raumtemperatur bleiben die Eisbeutel ca. 10 Minuten gefroren, auf der Haut ca. 5 Minuten. Für optimale Wirkung müssen die Beutel vollständig gefroren sein, um Vibration mit der erforderlichen Frequenz und Stärke zu übertragen.

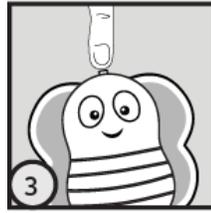
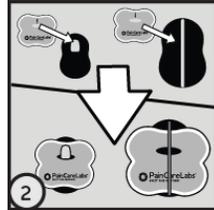
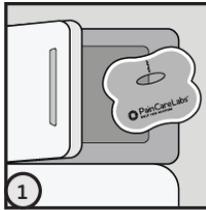
Die Eisbeutel von Buzzy® Personal sind beidseitig verwendbar. Für stärkere Kühlung die blaue oder glatte Seite zur Haut zeigen. Bei Kälteempfindlichkeit die weiche Seite zur Haut legen.

Tipp: Für größere Anwendungsbereiche zusätzliche Eisbeutel bereithalten (separat erhältlich). Die Eisbeutel enthalten kein Ethylenglykol („Frostschutzmittel“). Das Gel kann sich bei unsachgemäßer Lagerung zersetzen und trocknet im Laufe der Zeit oder bei trockener Umgebung aus.

Anleitung zur Anwendung

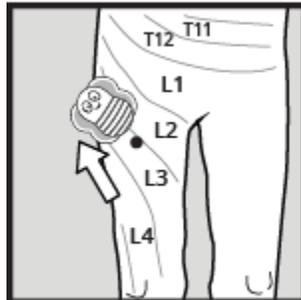
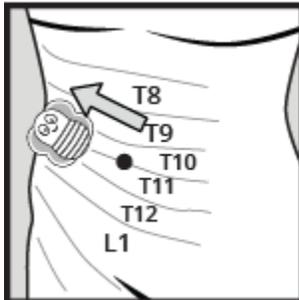
1. Eisbeutel einfrieren (Das Vibrationsgerät darf nicht eingefroren werden.) Eisbeutel frieren innerhalb von ca. 30–60 Minuten wieder fest.
 - a. Hinweis: Für den Transport Eisbeutel zwischen zwei handelsübliche Kühlpacks oder in eine Cold2Go-Tasche (separat erhältlich) in einer isolierten Umgebung legen, um die Gefriertemperatur zu erhalten.
 - b. Die Flügel der Eisbeutel werden waagrecht am Haken oder unter dem Silikonband befestigt. Nicht senkrecht anbringen – sonst könnte das Loch reißen oder das Band reißen.
2. Eisbeutel an der Rückseite des Buzzy® Personal befestigen

3. Vibrationsschalter aktivieren. 30–120 Sekunden anwenden.
4. Buzzy® Personal lindert Schmerzen bei direktem Kontakt. Direkt auf die Verletzung oder „zwischen Gehirn und Schmerz“ bei Nadelverfahren platzieren.



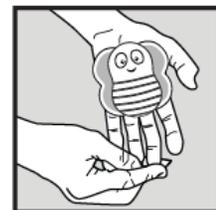
Anwendung von Buzzy® Personal bei Injektionen:

1. Buzzy® Personal 30–120 Sekunden direkt auf die Injektionsstelle legen.
2. Bei größeren Volumina oder schmerzhafteren Injektionen länger anwenden.
3. Vibrationsschalter aktivieren.
4. Während der Injektion Buzzy® Personal 2–3 cm proximal (richtung Kopf) zur Injektionsstelle im gleichen Dermatom verschieben.



Anwendung bei Fingerstichen oder Splitterentfernung:

1. Buzzy® auf die Handfläche drücken, mit dem unteren Ende in Richtung Finger.
2. Vibrationsschalter aktivieren.
3. Während der Reinigung und des Eingriffs an Ort und Stelle lassen.



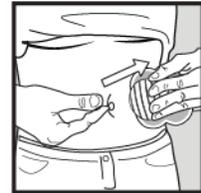
Anwendung bei Brennen oder Juckreiz:

1. Buzzy® direkt auf die betroffene Stelle legen.

2. Vibrationsschalter aktivieren.
3. Reiben oder drücken, bis das Gefühl nachlässt.

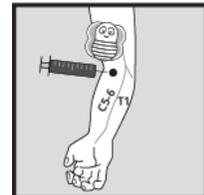
Anwendung bei Bauch-Injektionen:

1. Buzzy® auf einer waagerechten Linie vom Bauchnabel zur Körperseite auflegen.
2. Vibrationsschalter aktivieren.
3. Die Injektion proximal (richtung Kopf) zum Buzzy® Personal auf derselben Linie zwischen Bauchnabel und Seite verabreichen.



Anwendung bei IV-Zugängen oder Blutabnahmen:

1. Nicht direkt auf die Punktionsstelle legen.
2. Vibrationsschalter aktivieren.
3. Buzzy® Personal unter das Stauschlauchband ca. 3–5 cm proximal (richtung Kopf) zur Punktionsstelle legen oder klemmen.
4. Stelle reinigen und unverzüglich punktieren.
5. Optional: Stauschlauch durch den Schlitz im Buzzy® Personal führen, um das Gerät zu fixieren.



Anwendung bei Kindern:

- Kindern erlauben, Buzzy® im Voraus zu halten, um sich daran zu gewöhnen. Kinder dürfen selbst entscheiden, ob sie den Eisbeutel verwenden möchten.
- Bei Impfungen im Sitzen kann ein Elternteil das Kind an den Schultern umarmen und Buzzy® Personal für das Kind halten.

Umgebungsbedingungen:

Transport und Lagerung zwischen Anwendungen: –25 bis 70 °C, 0–95 % rF, 700–1060 hPa
Betriebsbedingungen: 5–40 °C, 15–95 % rF, 700–1060 hPa, bis 2000 m Höhe

Patente:

US-Patentiert; Britisches Patent Nr. 2455695
BKT1, BKT2, BKT3, BKM1, BKM2, BKM3

FCC-Konformität:

- Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt zwei Bedingungen:
 1. Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen.
 2. Das Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, auch solche, die zu unerwünschtem Betrieb führen können.
Nicht genehmigte Änderungen können die Betriebserlaubnis des Geräts ungültig machen.
Dieses Gerät wurde als digitales Gerät der Klasse B getestet und erfüllt die Anforderungen zum Schutz vor schädlichen Störungen im Wohnbereich. Wenn Störungen auftreten, kann folgendes helfen:
 - Empfangsantenne neu ausrichten oder verlegen
 - Abstand zwischen Gerät und Empfänger vergrößern
 - Gerät an eine andere Steckdose anschließen
 - Fachhändler oder erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker konsultieren
-

Fehlerbehebung:

Bei ordnungsgemäßer Pflege hält das Vibrationsgerät mindestens 6 Monate. Bei starker Nutzung oder großen Temperaturschwankungen müssen Batterien möglicherweise häufiger gewechselt werden.

Wenn das Gerät nicht mehr funktioniert oder schwache Vibration zeigt, Batterien austauschen.

NICHT während des Betriebs warten.

Bestellung / Weitere Informationen:

Besuchen Sie www.PainCareLabs.com für FAQs, Tipps zur Schmerzbehandlung, Anleitungen, Zubehör und Ersatzteile.

Garantie:

Neue Produktgarantie: Die Motoreinheit ist für 6 Monate gegen Defekte und Fehlfunktionen durch normalen Gebrauch abgedeckt. Für weiche Teile und Eisbeutel gilt die Garantie ebenfalls 6 Monate ab Kaufdatum.

Die Firma kann das Produkt ersetzen oder den Kaufpreis erstatten und behält sich das Recht vor, Teile durch neuere Versionen zu ersetzen.

Diese Garantie gilt nicht bei Verwendung durch medizinisches Fachpersonal im Gesundheitswesen.

Rücksendung zur Wartung:

Käufer müssen den Kundendienst oder den autorisierten Vertriebspartner im Kaufland kontaktieren, um Rückgabeanweisungen zu erhalten.

Zufriedenheitsgarantie:

Bei Unzufriedenheit innerhalb von 30 Tagen an den Kaufort zurückgeben oder uns direkt kontaktieren:

MMJ Labs, LLC dba Pain Care Labs

195 Arizona Ave LW08 • Atlanta, GA 30307, USA

www.PainCareLabs.com • info@paincarelabs.com

+1 877 805 2899

EU-Bevollmächtigter:

CS Lifesciences Europe Limited

The Black Church, St. Mary's Place

Dublin 7, D07 P4AX, Irland